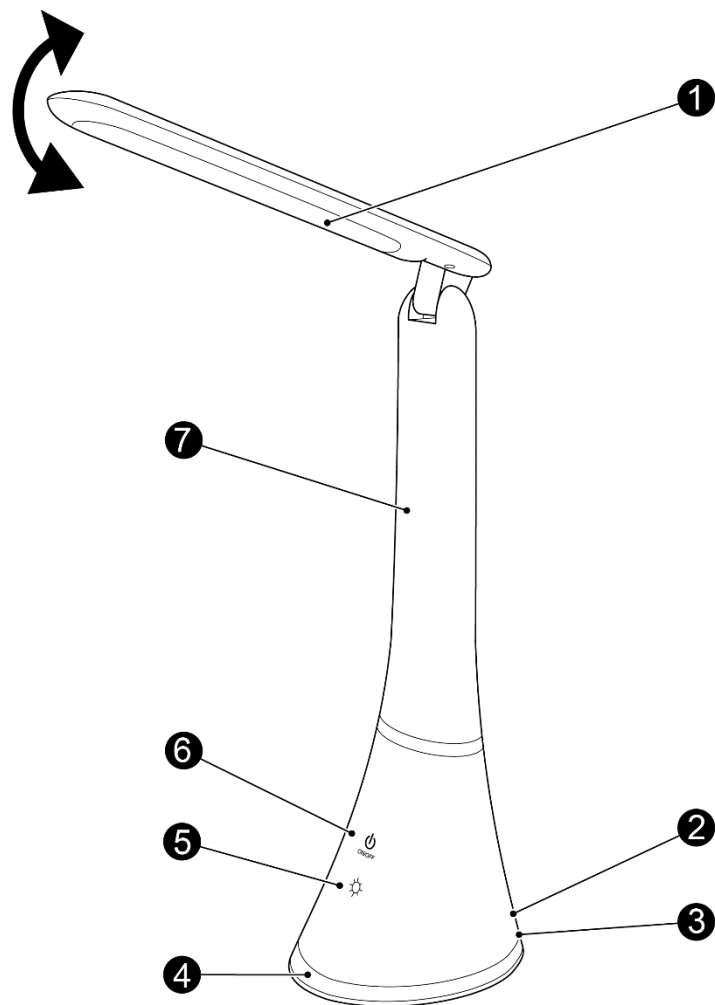




LED Lamp 2in1 TL 03B



DE	Bedienungsanleitung	3
GB	Operating Manual	5
FR	Notice d'utilisation	7
ES	Manual de instrucciones	9
IT	Istruzioni per l'uso	11
CZ	Návod k obsluze	13
PL	Instrukcja obsługi	15



1. Beweglicher Lampenschirm / Pivoting lampshade / Abat-jour orientable /
Pantalla de lámpara móvil / Portalampada orientabile / Pohyblivé stínítko lampy /
Ruchomy abażur
2. USB-Buchse / USB port / Prise USB / Hembrilla USB / Presa USB / USB port /
Gniazdko USB
3. Ladeanzeige / Charge indicator / Témoin de charge / Indicador de carga / Spia
di carica / Indikace nabíjení / Wskaźnik poziomu ładowania
4. Nachtlicht / Night light / Veilleuse / Luz nocturna / Luce notturna / Noční
osvětlení / Lampka nocna
5. Taste Nachtlicht / Night light button / Bouton veilleuse / Tecla para luz nocturna /
Tasto Luce notturna / Tlačítko Noční osvětlení / Przycisk lampka nocna
6. Taste Licht / Light button / Bouton lumière / Tecla de luz / Tasto Luce / Tlačítko
Světlo / Przycisk światło
7. Lampenarm / Lamp arm / Pied de la lampe / Brazo de lámpara / Braccio della
lampada / Rameno lampy / Ramię lampy

DE Bedienungsanleitung

Einleitung

- Vor Gebrauch die Betriebsanleitung vollständig und sorgfältig lesen und anschließend aufbewahren.
- Die Betriebsanleitung ist Bestandteil des Produktes und enthält wichtige Hinweise zum korrekten Gebrauch des Produkts.
- Die Betriebsanleitung muss bei Unsicherheiten und Weitergabe des Produktes verfügbar sein.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist ausschließlich zur privaten Verwendung im Innenbereich und in trockenen Räumen vorgesehen.

Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Eigenmächtige Veränderungen oder Umbauten sind nicht zulässig und führen zu Garantieverlust.

Sicherheitshinweise

- Verpackung, Kleinteile und Dämmmaterial gegen unbeabsichtigte Benutzung vor allem vor Kindern sichern.
- Niemals direkt in die Lichtquelle blicken oder den Lichtstrahl in die Augen anderer Personen richten, dadurch können die Augen geschädigt werden.
- Produkt und Zubehör sicher platzieren und installieren sowie nur in einwandfreiem Zustand benutzen.
- Extreme Belastungen wie Hitze und Kälte, Nässe und direkte Sonneneinstrahlung sowie mechanischen Druck vermeiden.
- Bei nicht bestimmungsgemäßem Gebrauch kann der Akku beschädigt werden und auslaufen.
- Den Akku nicht deformieren, verbrennen oder kurzschließen, es besteht die Gefahr der Explosion oder eines Brandes.
- Den Akku weder Hitze, in Form von Heizungswärme, noch Feuer aussetzen. Eine extreme Hitzeeinwirkung kann zur Explosion und/oder zum Austreten von ätzenden Flüssigkeiten führen.
- Die Lampe darf nicht geöffnet werden, etwaige Reparaturarbeiten nur von ausgebildetem Elektro-Fachpersonal ausgeführt werden.
- Zum Reinigen nur ein trockenes und weiches Tuch verwenden, keine Reinigungsmittel und Chemikalien.
- Bei längerem Nichtgebrauch den Akku alle 3 Monate aufladen um die Kapazität zu erhalten.
- Das Leuchtmittel kann nicht getauscht werden.

Lieferumfang

Prüfen Sie den Verpackungsinhalt Ihres Produkts, bevor Sie Ihr Produkt in Betrieb nehmen. Sollte etwas fehlen oder beschädigt sein, nehmen Sie Ihr Produkt keinesfalls in Betrieb:

- LED-Lampe 2in1
- USB-Ladekabel
- Netzteil
- Bedienungsanleitung

Technische Daten

Siehe Seite 18

Erstinbetriebnahme / Aufladen

- Verwenden Sie nur das mitgelieferte USB-Ladekabel.
- Vor der Erstinbetriebnahme muss der Akku vollständig geladen sein. Je nach genutzter USB-Spannungsquelle kann das bis zu 6 Stunden dauern.

1. Stecken Sie das USB-Ladekabel in die USB-Buchse (2) der LED-Lampe 2in1.
2. Schließen Sie das USB-Ladekabel mit dem Netzteil an eine ordnungsgemäß installierte Steckdose oder einer geeigneten USB-Spannungsquelle (z. B. einem Computer) an.
3. Die Ladeanzeige (3) leuchtet während des Ladevorgangs und erlischt, wenn der Akku vollständig aufgeladen ist.
4. Ist der Akku aufgeladen, trennen Sie das USB-Ladekabel von der LED-Lampe 2in1 und von der USB-Spannungsquelle.
5. Die LED-Lampe 2in1 sollte spätestens wieder aufgeladen werden, wenn die Leuchtleistung nachlässt oder sich die LED-Lampe 2in1 nicht mehr einschalten lässt.

Bedienung

- Stellen Sie die LED-Lampe 2in1 auf eine ebene und rutschfeste Unterlage.
- Die LED-Lampe 2in1 muss so aufgestellt werden, dass keine Personen durch Herabstürzen, Stolpern o. ä. verletzt werden kann.
- Verwenden Sie den beweglichen Lampenschirm, um die LED-Lampe 2in1 optimal auszurichten.

Ein-/Ausschalten und Helligkeit einstellen

Das Ein-/Ausschalten von Licht und Nachtlicht und die Einstellung der Helligkeit erfolgt über die Tasten auf der LED-Lampe 2in1.

1. Tippen Sie auf die Taste Licht (6), um das Licht ein- bzw. auszuschalten.
2. Halten Sie die Taste Licht (6), um die Helligkeit in aufsteigender Regulierung anzupassen.
3. Tippen Sie auf die Taste Nachtlicht (5), um das Nachtlicht ein- bzw. auszuschalten.

Fragen & Service

Lieber Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für dieses Gerät entschieden haben.

Bei Fragen und Problemen steht Ihnen unsere Service-Hotline unter der Telefonnummer **+49 (0)180 5 007514** (Kosten aus dem dt. Festnetz bei Drucklegung: 14ct/Min., mobil maximal 42ct/Min.) zur Verfügung.

Weitere Informationen finden Sie auch in unserem Retouren-Portal (RMA) im Bereich Support auf unserer Internetseite **www.go-europe.com**.

Eine Rücksendung erfolgt unter Beifügung des Kaufbelegs und idealerweise in der Originalverpackung an:

WSG Wilhelmshavener Service Gesellschaft mbH
Krabbenweg 14
26388 Wilhelmshaven (Germany)

Entsorgung:



Richtlinie 2012/19/EC zur Behandlung, Sammlung, Wiederverwertung und Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten und deren Bestandteile (waste electrical and electronic equipment –WEEE).

Das durchgekennzeichnete Symbol eines Müllcontainers weist darauf hin, dass das Gerät nicht im Haushaltsmüll entsorgt werden darf, sondern in dafür ausgerüsteten Sammelzentren zur sachgemäßen Wiederverwertung bzw. Entsorgung abzugeben ist.

Richtlinien:



Wir erklären, dass dieses Gerät in Übereinstimmung mit den geltenden Regeln und Vorschriften hergestellt wurde.

GB Operating Manual

Introduction

- Before starting to use the device, read the operating manual thoroughly and carefully and keep it in a safe place.
- The operating manual is a component part of the product and contains important information on using the product safely.
- The operating manual must be available in cases of uncertainty and handed over with the product when transferred.

Intended Use

The product is only intended for private use in dry, indoor rooms.

Any other use is considered unintended use. Unauthorised modifications or reconstructions are not permitted and lead to loss of rights to claims under the terms of guarantee.

Safety Instructions

- Packaging, small parts and insulation material must be protected against unauthorized use and kept out of reach of children.
- Never look directly into the source of light and never point the beam of light towards the eyes of other people as doing so could cause damage to the eyes.
- Only position and install the product and accessories in a safe place and only use when in a technically sound condition.
- Protect the product from extreme conditions such as heat and cold, damp and direct sunlight as well as from mechanical loads.
- Improper use could lead to the battery being damaged and leaking.
- Never deform, burn or short circuit the battery as doing so exposes the risk of explosion or a fire.
- Never expose the battery to heat, in the form of heating radiators, or fire. The effects of heat could lead to an explosion and/or the escape of corrosive liquids.
- The lamp may only be opened by properly qualified electricians in order to complete any repair work.
- Only use a soft, dry cloth to clean the lamp, do not use any cleaning agents or chemicals.
- If the lamp is not used for a longer period, recharge the battery every 3 months to maintain its capacity.
- The illuminant cannot be replaced.

Package Contents

Check the package contents of the product carefully before putting it into operation. Do not put the product into operation if anything is damaged or missing:

- 2-in-1 LED lamp
- USB charging cable
- Power adapter
- Operating manual

Technical Data

Refer to Page 18

Starting Up for the First Time / Recharging

- Only use the USB charging cable supplied.
 - The rechargeable battery must be fully charged before using the lamp for the first time. This could take up to 6 hours, depending on the USB power source used.
1. Plug the USB charging cable in the USB port (2) on the 2-in-1 LED lamp.
 2. Connect the USB power adapter on the charging cable to a properly installed power socket or a suitable USB power source (e.g. a computer).
 3. The charge indicator (3) lights up during the charging process and goes out when the battery is fully charged.
 4. When the battery is fully charged, disconnect the USB charging cable from the 2-in-1 LED lamp and from the USB power source.
 5. The 2-in-1 LED lamp should be recharged when the lighting power starts to weaken or the 2-in-1 LED lamp cannot be switched on.

Operation

- Set the 2-in-1 LED lamp on a level, nonslip base.
- The 2-in-1 LED lamp must be set-up so that no persons are exposed to any risks of injury from it falling on them or tripping over it etc.
- Use the pivoting lampshade to align the light from the 2-in-1 LED lamp as required.

Switching On/Off and Adjusting the Brightness

Switching the lamp and night light on and off and adjusting the brightness are performed using the buttons provided on the 2-in-1 LED lamp.

1. Tap on the Light button (6) to switch the lamp on or off.
2. Press and hold the Light button (6) to regulate the brightness in an ascending brightness level.
3. Tap on the Night Light button (5) to switch the night light on or off.

Warranty

Dear customer,

we are delighted that you have chosen this equipment.

In the case of a defect, please return the device together with the receipt and original packing material to the point of sale.

Disposal:



WEEE Directive 2012/19/EC on the handling, collecting, recycling and disposal of electrical and electronic equipment and their component parts (WEEE - waste electrical and electronic equipment).

The crossed out waste container symbol indicates that the equipment must not be disposed of in normal domestic waste but at correspondingly equipped collection points for proper sorting and recycling or disposal.

Directives:



We declare that this device has been produced conform to the applicable rules and regulations.

FR Notice d'utilisation

Introduction

- Avant utilisation, lire attentivement toute la notice, puis la mettre de côté.
- La notice d'utilisation fait partie intégrante du produit et contient des informations importantes en ce qui concerne l'utilisation correcte du produit.
- La notice d'utilisation doit être disponible en cas de doute ou de remise du produit à un tiers.

Utilisation conforme à l'usage prévu

Ce produit est prévu exclusivement pour une utilisation privée en intérieur, dans des locaux secs. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme à l'usage prévu. Les modifications ou transformations arbitraires sont interdites et entraînent une perte de la garantie.

Consignes de sécurité

- Assurez-vous que l'emballage, les petites pièces et le matériau isolant ne puissent être utilisés de manière imprévue, notamment par des enfants.
- Ne jamais regarder directement la source lumineuse ni orienter le rayon lumineux vers les yeux d'autres personnes, car cela peut provoquer des lésions oculaires.
- Mettre en place et installer le produit et ses accessoires de manière sûre et l'utiliser uniquement en parfait état.
- Éviter les contraintes extrêmes telles que la chaleur et le froid, l'humidité, l'ensoleillement direct et l'application d'une pression mécanique.
- En cas d'utilisation non conforme à l'usage prévu, l'accumulateur peut être endommagé et fuir.
- Ne pas déformer, brûler, ni court-circuiter l'accumulateur : risque d'explosion ou d'incendie.
- Ne pas exposer l'accumulateur à la chaleur (provenant d'un chauffage) ni au feu. L'exposition à une chaleur extrême peut entraîner une explosion et/ou l'écoulement de liquides corrosifs.

- Il est interdit d'ouvrir la lampe ; les réparations éventuelles doivent être effectuées uniquement par un électricien professionnel.
- Pour le nettoyage, utiliser uniquement un chiffon doux et sec, pas de détergents ni produits chimiques.
- En cas d'inutilisation prolongée, recharger l'accumulateur tous les 3 mois pour maintenir la capacité.
- On ne peut pas remplacer les LEDs.

Matériel fourni

Contrôlez le contenu de l'emballage de votre produit avant de le mettre en service. Ne le mettez en aucun cas en service si une pièce manque ou est endommagée.

- Lampe LED 2 en 1
- Câble de charge USB
- Bloc d'alimentation
- Notice d'utilisation

Caractéristiques techniques

Voir page 18

Première mise en service / charge

- N'utilisez que le câble de charge USB fourni.
- L'accumulateur doit être entièrement chargé avant la première mise en service. Selon la source d'alimentation USB choisie, cela peut prendre jusqu'à 6 heures.

1. Insérez le câble de charge USB dans la prise USB (2) de la lampe LED 2 en 1.
2. Branchez le câble de charge USB avec le bloc d'alimentation dans une prise de courant posée de manière réglementaire ou dans une source d'alimentation USB appropriée (un ordinateur par ex.).
3. Le témoin de charge (3) est allumé pendant que l'accumulateur charge et s'éteint quand il est chargé complètement.
4. Quand l'accumulateur est rechargé, déconnectez le câble de charge USB de la lampe LED 2 en 1 et de la source d'alimentation USB.
5. Il faut recharger la lampe LED 2 en 1 au plus tard lorsque sa puissance d'éclairage diminue ou que la lampe LED 2 en 1 ne s'allume plus.

Utilisation

- Posez la lampe LED 2 en 1 sur une surface plane et non glissante.
- L'emplacement de la lampe LED 2 en 1 doit être choisi de manière à ce qu'aucune personne ne puisse se blesser en tombant, trébuchant, ou de manière similaire.
- Utilisez l'abat-jour inclinable pour orienter la lampe LED 2 en 1 de manière optimale.

Allumer/éteindre la lumière et régler la luminosité

Les boutons de la lampe LED 2 en 1 servent à allumer/éteindre la lumière et la veilleuse et à régler la luminosité.

1. Appuyez sur le bouton lumière (6) pour allumer ou éteindre la lumière.
2. Maintenez l'appui sur le bouton lumière (6) pour adapter la luminosité de manière croissante.
3. Appuyez sur le bouton veilleuse (5) pour allumer ou éteindre la veilleuse.

Garantie

Cher client,

nous sommes très heureux que vous ayez choisi cet appareil.

En cas de défaut, veuillez retourner l'appareil dans son emballage d'origine et accompagné du bon d'achat au magasin où vous l'avez acheté

Élimination :



Directive 2012/19/UE relative au traitement, à la collecte, au recyclage et à l'élimination des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) – waste electrical and electronic equipment (WEEE).

Le symbole de poubelle barrée signifie que l'appareil ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères, mais apporté à un centre de collecte équipé à cet effet où il sera recyclé ou éliminé de manière appropriée.

Directives :



Nous déclarons que cet appareil a été fabriqué en conformité avec les règles et réglementations en vigueur.

ES Manual de instrucciones

Introducción

- Antes del uso, leer las instrucciones de servicio por completo y detenidamente; guardarlas a continuación.
- Las instrucciones de servicio forman parte del producto y contienen advertencias importantes sobre el uso correcto del producto.
- Las instrucciones de servicio deben estar disponibles en caso de cualquier duda y cuando se entregue el producto a otras personas.

Uso previsto

El producto ha sido concebido exclusivamente para el uso particular en interiores y en habitaciones secas.

Cualquier otro uso será considerado no previsto. Se prohíbe expresamente cualquier modificación o transformación que implicaría la pérdida de la garantía.

Advertencias de seguridad

- Asegurar el embalaje, las piezas pequeñas y el material aislante contra cualquier uso accidental, sobre todo de niños.
- No se debe mirar directamente a la fuente de luz ni dirigir el rayo de luz a los ojos de otras personas ya que pueden producirse daños en los ojos.
- Colocar e instalar el producto y los accesorios en un lugar seguro; usarlo solo si se encuentra en correcto estado.
- Evitar cargas extremas como calor y frío, humedad y radiación solar directa, así como presión mecánica.
- En caso de un uso no conforme al objetivo previsto, la batería puede sufrir daños y perder líquido.

- No deformar, quemar ni cortocircuitar la batería ya que existe peligro de que se produzca una explosión o un incendio.
- No exponer la batería a altas temperaturas en forma de calor generado por calefacción ni a fuego. Un efecto de calor extremo puede dar lugar a una explosión y/o el derrame de líquidos corrosivos.
- No se debe abrir la lámpara; cualquier trabajo de reparación debe ser realizado exclusivamente por especialistas eléctricos.
- Para la limpieza solo debe utilizarse un paño seco y suave; no utilizar agentes de limpieza ni sustancias químicas.
- Si no se usa durante mucho tiempo, se debe recargar la batería cada 3 meses para mantener su capacidad.
- No se puede cambiar el medio luminiscente.

Volumen de suministro

Compruebe el contenido del embalaje del producto antes de ponerlo en servicio. No ponga el producto en servicio si falta algo o existen daños:

- Lámpara LED dos en uno
- Cable de carga USB
- Fuente de alimentación
- Manual de instrucciones

Datos técnicos

Ver la página 18

Primera puesta en servicio y carga

- Utilice solo el cable de carga USB suministrado.
 - La batería debe estar completamente cargada antes de la primera puesta en servicio. En función de la fuente de alimentación USB utilizada, el proceso de carga puede durar hasta 6 horas.
1. Enchufe el cable de carga USB en la hembra USB (2) de la lámpara LED dos en uno.
 2. Conecte el cable de carga USB con la fuente de alimentación a una toma de corriente correctamente instalada o una fuente de alimentación USB adecuada (por ejemplo, un ordenador).
 3. El indicador de carga (3) se ilumina durante el proceso de carga y se apaga cuando la batería está completamente cargada.
 4. Si la batería está cargada, desconecte el cable de carga USB de la Lámpara LED dos en uno y de la fuente de alimentación USB.
 5. La lámpara LED dos en uno debe volver a cargarse como tarde cuando la intensidad luminosa disminuya o no sea posible encender la lámpara LED dos en uno.

Manejo

- Coloque la lámpara LED dos en uno sobre una base nivelada y antideslizante.
- La lámpara LED dos en uno debe colocarse de tal modo que las personas no puedan sufrir daños por caída, tropezones, etc.
- Utilice la pantalla de lámpara móvil para alinear la lámpara LED dos en uno de forma óptima.

Encender/apagar y ajustar la luminosidad

El encendido/apagado de la luz y de la luz nocturna, así como el ajuste de la luminosidad se realizan con las teclas de la lámpara LED dos en uno.

1. Pulse la tecla de luz (6) para encender y apagar la luz.
2. Mantenga pulsada la tecla de luz (6) para adaptar la luminosidad mediante regulación ascendente.
3. Pulse la tecla de luz nocturna (5) para encender y apagar la luz nocturna.

Garantía

Estimado cliente:

Nos alegramos de que usted se haya decidido por este aparato.

En caso de un defecto devuelva el aparato junto con el justificante de compra y el embalaje original al lugar donde lo ha adquirido.

Eliminación:



Directiva 2012/19/CE sobre el tratamiento, recogida, reciclaje y eliminación de equipos eléctricos y electrónicos y sus componentes (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

El símbolo tachado de un contenedor de basura indica que el dispositivo no debe desecharse con la basura doméstica, sino que debe entregarse en centros de recogida equipados para tal fin para su reciclaje o eliminación adecuados.

Directivas:



Declaramos que este dispositivo se ha fabricado de acuerdo con las reglas y prescripciones aplicables.

IT Istruzioni per l'uso

Introduzione

- Prima dell'uso, leggere attentamente e per intero le istruzioni per l'uso e poi conservarle.
- Le istruzioni per l'uso sono parte integrante del prodotto e contengono indicazioni importanti riguardo l'impiego corretto del prodotto.
- Le istruzioni per l'uso devono essere disponibili in caso di dubbi o incertezze e di ulteriore cessione del prodotto.

Uso previsto

Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso privato in interni e in ambienti asciutti.

Qualsiasi altro impiego è considerato improprio. Non sono ammesse modifiche o trasformazioni non autorizzate che comportano la perdita della garanzia.

Indicazioni di sicurezza

- Assicurare confezione, minuteria e materiale isolante da un uso accidentale e tenere specialmente lontano da bambini piccoli.
- Non puntare mai lo sguardo direttamente sulla sorgente di luce, né puntare il fascio luminoso sugli occhi di altre persone. Pericolo di danni agli occhi.
- Posizionare e installare il prodotto e i suoi accessori in modo sicuro e utilizzarli solo se in perfette condizioni.
- Evitare sollecitazioni estreme come calore e freddo, umidità, radiazioni solari dirette e sollecitazioni meccaniche.
- In caso di uso improprio, la batteria può essere danneggiata e perdere acido.
- Non deformare, gettare nel fuoco o cortocircuitare la batteria. Pericolo di esplosione o incendio.
- Non esporre la batteria a calore da riscaldamento e fuoco. Un'eccessiva esposizione al calore può causare esplosioni e/o la fuoriuscita di sostanze corrosive.
- Non aprire o scomporre la lampada, affidare eventuali lavori di riparazione solo a personale elettrico specializzato e debitamente istruito.
- Pulire il dispositivo con un panno asciutto e morbido, non utilizzare detergenti o sostanze chimiche.
- Se non si utilizza il dispositivo per un periodo prolungato, ricaricare la batteria ogni 3 mesi per preservarne la capacità.
- La lampadina non è sostituibile.

Contenuto della confezione

Prima di mettere in funzione il prodotto, verificare il contenuto della confezione. In caso dovesse mancare qualcosa o risultare danneggiato, non mettere per nessun motivo in funzione il prodotto.

- Lampada LED 2in1
- Cavo di carica USB
- Alimentatore di rete
- Istruzioni per l'uso

Dati tecnici

vedi pagina 18

Prima messa in funzione / Carica

- Utilizzare il cavo di carica USB fornito in dotazione.
 - Prima di poter mettere in funzione la lampada la prima volta è necessario caricare completamente la batteria. A seconda della sorgente di tensione via USB utilizzata, tale operazione può durare fino a 6 ore.
1. Collegare il cavo di carica USB alla porta USB (2) della lampada LED 2in1.
 2. Collegare il cavo di carica USB dal lato dell'alimentatore di rete ad una presa elettrica installata correttamente o ad una sorgente di tensione via USB idonea (ad es. un computer).
 3. La spia di carica (3) risulta accesa durante la procedura di ricarica e si spegne, appena la batteria risulta completamente carica.
 4. Una volta caricata la batteria, scollegare il cavo di carica USB dalla lampada LED 2in1 e dalla sorgente di tensione via USB.
 5. Ricaricare la lampada LED 2in1 al più tardi quando l'intensità luminosa diminuisce e la lampada LED 2in1 non si lascia più inserire.

Esercizio

- Poggiare la lampada LED 2in1 su una base piana e stabile.
- Posizionare la lampada LED 2in1 evitando che le persone possano cadere, inciampare o ferirsi in altro modo.
- Utilizzare il portalampana orientabile per portare la lampada LED 2in1 nella posizione desiderata.

Inserimento/Disinserimento e regolazione della luminosità

L'inserimento/il disinserimento della luce e della luce notturna e la regolazione della luminosità avvengono attraverso i tasti presenti sulla lampada LED 2in1.

1. Premere il tasto Luce (6) per inserire o disinserire l'illuminazione.
2. Tenere premuto il tasto Luce (6) per aumentare la luminosità.
3. Premere il tasto Luce notturna (5) per inserire o disinserire la luce notturna.

Garanzia

Caro cliente,

ci congratuliamo con Lei per aver scelto questo apparecchio. In caso di difetti la preghiamo di ritornare l'apparecchio, completo di imballo originale e scontrino di acquisto, al punto vendita dove è stato effettuato l'acquisto.

Smaltimento:



Direttiva 2012/19/CE per il trattamento, la raccolta, il riciclaggio e lo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche e dei rispettivi componenti (waste electrical and electronic equipment –WEEE).

Il simbolo di un contenitore dei rifiuti barrato indica che il dispositivo non deve essere smaltito con i normali rifiuti domestici, ma che deve essere consegnato presso un centro di raccolta attrezzato per un corretto riciclaggio e smaltimento.

Direttive:



Dichiariamo che il presente dispositivo è stato prodotto in conformità con le regole e norme rispettivamente in vigore.

CZ Návod k obsluze

Úvod

- Před použitím si pozorně přečtěte celý návod k obsluze a poté jej uschovejte.
- Návod k obsluze je součástí výrobku a obsahuje důležité pokyny ke správnému používání výrobku.
- V případě pochybností a při předávání výrobku musí být k dispozici návod k obsluze.

Správné použití přístroje odpovídající jeho určení

Výrobek je určen výhradně jen k soukromému použití ve vnitřní oblasti a suchých prostorech.

Jakékoliv jiné použití se považuje za použití, které není v souladu s určením. Svévolné provádění změn nebo přestaveb není přípustné a vede ke ztrátě záruky.

Bezpečnostní pokyny

- Zabezpečte obaly, malé části a izolační materiál před neúmyslným použitím, zejména před dětmi.
- Nikdy se nedívejte přímo do světelného zdroje ani nesměřujte světelný paprsek do očí jiných lidí, protože by mohlo dojít k poškození očí.
- Výrobek a příslušenství umístěte a instalujte bezpečně a používejte je jen v perfektním stavu.
- Zabraňte extrémnímu zatížení, jako je horko a chlad, mokro a přímé sluneční záření i mechanický tlak.
- Při používání, které není v souladu s určením, může dojít k poškození a vytečení akumulátoru.
- Akumulátor nedeformujte, nespalujte nebo nezkratujte, hrozí nebezpečí výbuchu nebo požáru.
- Akumulátor nevystavujte horku, ve formě vytápěcího tepla, ani ohni. Extrémní působení tepla může vést k výbuchu anebo úniku leptavých kapalin.
- Lampu nesmíte otevírat, možné opravy může provádět jen kvalifikovaný elektrikář.
- K čištění používejte jen suchou a měkkou utěrku, nepoužívejte čisticí prostředky a chemikálie.
- Při delším nepoužívání akumulátor nabíjejte každé 3 měsíce k zachování kapacity.
- Žárovku nelze vyměnit.

Rozsah dodávky

Před uvedením výrobku do provozu zkontrolujte obsah jeho balení. Pokud něco chybí nebo je poškozené, výrobek v žádném případě nepoužívejte:

- LED lampa 2v1
- USB nabíjecí kabel
- Síťová část
- Návod k obsluze

Technické údaje

Viz stranu 18

První uvedení do provozu / nabíjení

- Používejte jen dodaný USB nabíjecí kabel.
- Před prvním uvedením do provozu musí být akumulátor plně nabitý. Podle použitého USB zdroje napětí to může trvat až 6 hodin.

1. USB nabíjecí kabel zasuňte do USB portu (2) LED lampy 2v1.
2. USB nabíjecí kabel se síťovou částí připojte k řádně instalované zásuvce nebo vhodnému USB zdroji napětí (např. k počítači).
3. Indikace nabíjení (3) svítí během procesu nabíjení a zhasne po úplném nabití akumulátoru.
4. Po nabití akumulátoru odpojte USB nabíjecí kabel od LED lampy 2v1 a USB zdroje napětí.
5. LED lampu 2v1 byste měli opět nabít nejpozději, když se sníží světelný výkon nebo již nebude možné zapnout LED lampu 2v1.

Obsluha

- LED lampu 2v1 postavte na rovný a neklouzavý podklad.
- LED lampu 2v1 musíte umístit tak, aby nemohlo dojít k poranění v důsledku pádu, zakopnutí apod.
- Pohyblivé stínítko použijte k optimálnímu vyrovnání LED lampy 2v1.

Nastavení zapnutí/vypnutí a jasu

Zapnutí/vypnutí světla a nočního osvětlení a nastavení jasu provádějte tlačítky umístěnými na LED lampě 2v1.

1. K zapnutí, popř. vypnutí světla stiskněte tlačítko Světlo (6).
2. Stisknutím a držením tlačítka Světlo (6) upravíte jas při zvyšování regulace.
3. K zapnutí, popř. vypnutí nočního osvětlení stiskněte tlačítko Noční osvětlení (5).

Záruka

Vážený zákazník,

těší nás, že jste se rozhodli pro tento přístroj.

V případě vzniku závady odevzdejte přístroj spolu s pokladničním dokladem a originálním obalem v prodejně, kde jste přístroj zakoupili.

Likvidace:



Směrnice 2012/19/EC o zpracování, sběru, recyklaci a likvidaci elektrických a elektronických zařízení a jejich součástí (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Symbol přeškrtnuté nádoby na odpad označuje, že zařízení nesmí být likvidováno spolu s domovním odpadem, ale musí být vráceno do sběrných středisek pro odbornou recyklaci nebo likvidaci.

Směrnice:



Prohlašujeme, že toto zařízení bylo vyrobeno ve shodě s platnými pravidly a předpisy.

PL Instrukcja obsługi

Słowo wstępne

- Przed zastosowaniem przeczytać w całości instrukcję obsługi i następnie ją zachować.
- Instrukcja obsługi jest elementem składowym produktu i zawiera ważne informacje dotyczące poprawnego użytku produktu.
- Instrukcja obsługi musi być dostępna w przypadku niepewności i dalszego przekazywania produktu.

Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku prywatnego wewnątrz suchych pomieszczeń. Każde inne zastosowanie traktowane jest jako niezgodne z przeznaczeniem. Samowolne zmiany i przebudowy są niedopuszczalne i doprowadzają do utraty gwarancji.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

- Zabezpieczyć opakowanie, drobne elementy i materiał izolacyjny przed nieuprawnionym zastosowaniem, przede wszystkim przez dzieci.
- Nigdy nie kierować wzroku do źródła światła lub kierować promieni światła w kierunku oczu innych osób, w wyniku tego może zostać uszkodzony wzrok.
- Produkt i wyposażenie ulokować i instalować bezpiecznie a także stosować jedynie w stanie bez zastrzeżeń.

- Unikać ekstremalnych obciążeń typu wysoka i niska temperatura, wilgoć lub bezpośrednie działanie promieni słonecznych a także nacisku mechanicznego.
- Akumulator może ulec uszkodzeniu i wyciekać w przypadku zastosowania niezgodnego z przeznaczeniem.
- Nie deformować akumulatora, go spalać lub doprowadzać do jego zwarcia, istnieje zagrożenie wybuchu lub pożaru.
- Nie poddawać akumulator oddziaływaniu wysokiej temperatury w formie ciepła ogrzewania lub ognia. Ekstremalne oddziaływanie wysokiej temperatury może spowodować wybuch i/lub wyciek żrących cieczy.
- Nie wolno otwierać lampy, ewentualne prace naprawcze wykonuje jedynie wykształcony fachowy personel - elektrycy.
- W zakresie czyszczenia stosować jedynie suchą i miękką ścierkę, nie stosować środków czyszczących i chemicznych.
- W przypadku dłuższego niestosowania ładować akumulator co 3 miesiące aby zachować jego pojemność.
- Nie można wymieniać środków oświetleniowych.

Zakres dostawy

Przed uruchomieniem produktu sprawdzić zawartość jego opakowania. Nie uruchamiać produktu w przypadku braku lub uszkodzenia elementów dostawy:

- Lampa LED 2in1
- Kabel USB do ładowania
- Zasilacz
- Instrukcja obsługi

Parametry techniczne

Patrz strona 18

Pierwsze uruchomienie / ładowanie

- Stosować jedynie kabel USB do ładowania, który jest elementem dostawy.
- Akumulator musi zostać w całości naładowany przed pierwszym uruchomieniem. W zależności od zastosowanego źródła napięcia USB może to trwać do 6 godzin.

1. Włożyć kabel USB do ładowania do gniazdka USB (2) lampy LED 2in1.
2. Podłączyć kabel USB do ładowania z zasilaczem do poprawnie zamocowanego gniazdka wtykowego lub odpowiedniego źródła napięcia USB (przykładowo komputer).
3. Wskaźnik poziomu ładowania (3) świeci się podczas procesu ładowania i gaśnie po całkowitym naładowaniu akumulatora.
4. Jeżeli akumulator został naładowany, wtedy należy odłączyć kabel USB do ładowania od lampy LED 2in1 i źródła napięcia USB.
5. Lampę LED 2in1 należy ponownie ładować najpóźniej wtedy, jeżeli moc świetlna słabnie lub brak jest możliwości włączenia lampy LED 2in1.

Obsługa

- Postawić lampę LED 2in1 na równym podłożu, które jest odporne na ślizganie.
- Należy ustawić lampę LED 2in1 w taki sposób, aby nie skaleczyć osób w wyniku upadku, potknięcia itp..
- Ustawić optymalnie lampę LED 2in1 używając ruchomego abażuru.

Włączenie/wyłączenie i nastawienie jasności

Włączenie/wyłączenie światła i lampki nocnej a także nastawienie jasności wykonuje się za pomocą przycisków na lampie LED 2in1.

1. Dotknąć przycisk światło (6), aby włączyć względnie wyłączyć światło.
2. Przytrzymać przycisk światło (6), aby dostosować jasność w wzrastającej regulacji.
3. Dotknąć przycisk lampki nocnej (5), aby włączyć względnie wyłączyć lampkę nocną.

Gwarancja

Drogi Kliencie,

decyzja zakupu właśnie tego urządzenia sprawiła nam szczególną radość.

W przypadku defektu prosimy o oddanie urządzenia w oryginalnym opakowaniu wraz z potwierdzeniem zakupu w tej placówce handlowej, w której dokonano zakupu.

Utylizacja:



Dyrektywa 2012/19/UE w sprawie obchodzenia się, zbioru, powtórnego użycia i utylizacji urządzeń elektrycznych i elektronicznych i ich elementów (waste electrical and electronic equipment –WEEE).

Przekreślony symbol zbiornika na śmieci znaczy, że nie wolno usuwać tego urządzenia wraz z odpadami gospodarstwa domowego, lecz należy je oddać w wyposażonych w tym celu centrach zbiórki w celu stosownego powtórnego użycia względnie utylizacji.

Wytyczne:



Wyjaśniamy, że urządzeni to zostało wyprodukowane zgodnie z obowiązującymi regulami i przepisami.

Hersteller / Manufacturer / Fabricant / Fabricante / Produttore / Výrobce / Producent:

GO Europe GmbH
Zum Kraftwerk 1
D-45527 Hattingen

**Technische Daten / Technical Data / Caractéristiques techniques / Datos técnicos /
Dati tecnici / Parametry techniczne**

Anzahl LED's, Number of LEDs, Nombre de LEDs, Número de LED, Numero LED, Počet LED, Ilość diod LED	19	Stromverbrauch, Power consumption, Consommation de courant, Consumo de corriente, Consumo energetico, Spotřeba energie, Zużycie prądu	4.0 W
Farbwiedergabeindex, Colour rendering index, Indice de rendu des couleurs, Índice de reproducción cromática, Índice di resa del colore, Index reprodukce barev, Współczynnik oddawania barw	> 80 Ra	Kapazität Li-Ionen-Akku, Capacity of li-ion battery, Capacité accu Li- ion, Capacidad de la batería de iones de litio, Capacità della batteria Li-Ion, Kapacita Li-Ion akumulátoru, Pojemność akumulatora litowo - jonowego	1200 mAh
Farbtemperatur, Colour temperature, Température de couleur, Temperatura del color, Temperatura di colore, Barevná teplota, Temperatura światła	3000 K 4500 K 6500 K	Betriebstemperatur, Operating temperature, Température de service, Temperatura de servicio, Temperatura d'esercizio, Provozní teplota, Temperatura eksploatacyjna	- 10°C - + 40°C
Lichtleistung, Lighting power, Puissance lumineuse, Potencia luminosa, Luminosità, Světelný výkon, Wydajność świetlna	max. 250 lm	Abmessungen, Dimensions, Dimensions, Dimensiones, Dimensioni, Rozměry, Wymiary	104 × 85 × 290 mm
Lebensdauer, Service life, Durée de vie, Vida útil, Durata utile, Żivotnost, Okres użytkowania	20.000 Std.	Gewicht, Weight, Poids, Peso, Peso, Hmotnost, Masa	0,226 kg

Technische Änderungen bleiben vorbehalten. / Subject to change without notice. / Sous réserve de
modifications techniques. / Reservado el derecho a efectuar modificaciones técnicas. / Con riserva di
modifiche tecniche. / Technické změny zůstávají vyhrazeny. / Zmiany techniczne pozostają
zastrzeżone.

Version 03-2021
Art.-No. 40173